

PASLAUGŲ ATLIKIMO SUTARTIS Nr. *TR-294*
2016 m. *09* *22* d.
Vilnius

Lietuvos nacionalinė Martyno Mažvydo biblioteka, įmonės kodas 290757560, adresas: Gedimino pr. 51, LT 01504 Vilnius, atstovaujama generalinio direktoriaus Renaldo Gudausko, toliau vadinama „Užsakovu“, iš vienos pusės, ir Nideta Jarockienė, a.k. 46609201523 vykdančis individualią veiklą, toliau vadinama/s „Paslaugų teikėju“, vykdanč projektą „Bibliotekų specialistų mokymai“, sudarė šią paslaugų sutartį (toliau – *Sutartis*) ir susitarė:

1. Sutarties dalykas:

- 1.1 *Paslaugų teikėjas* pagal *Užsakovo* užsakymą ir jo nurodytus reikalavimus, kurie detaliau išdėstyti šios Sutarties Priede Nr.2 „Techninė specifikacija“ (toliau vadinama - *Užsakymas*), įsipareigoja savo sąskaita ir savo rizika suteikti *Užsakovui* mokymų paslaugas (EVRK 855000) (toliau - *Paslaugos*), o *Užsakovas* įsipareigoja priimti suteiktas *Paslaugas* bei už jas sumokėti *Paslaugų teikėjui* numatytą šioje *Sutartyje* atlyginimą.
- 1.2 *Paslaugų teikėjas* patvirtina, kad turi visus leidimus ar licencijas, o taip pat reikiamą kvalifikaciją bei įgūdžius, kurie yra reikalingi tinkamai atlikti *Paslaugas*.
- 1.3. Šios Sutarties Priedas Nr.2 „Techninė specifikacija“ yra šios Sutarties neatskiriama dalis.

2. Šalių teisės ir pareigos

2.1. *Paslaugų teikėjas* įsipareigoja:

- 2.1.1. tinkamai ir nustatytu laiku atlikti *Paslaugas* pagal šioje *Sutartyje* numatytus reikalavimus;
- 2.1.2. suteikiant *Paslaugas* įteikti mokymų dalyviams pažymėjimus, patvirtinančius apie išklausus mokymus;
- 2.1.3. nustatytu laiku ir tvarka perduoti *Užsakovui* ataskaitą apie atliktas *Paslaugas*, pasirašant *Paslaugų atlikimo priėmimo-perdavimo aktą*;
- 2.1.4. *Paslaugų* suteikimo laikotarpiu bendradarbiauti su *Užsakovu* jo atstovais bei *Užsakovo* prašymu atlikti teikiamų *Paslaugų* pakeitimus ir/ar papildymus, jeigu šie pakeitimai ar papildymai nėra esminiai bei neprieštaruja reikalavimams, numatytiems Priede Nr. 2 „Techninė specifikacija“;
- 2.1.5. apmokėti 10 proc. sutarties vertės dydžio baudą, jei *Paslaugos* nebuvo suteiktos laiku.

2.2. *Paslaugų teikėjas* turi teisę:

- 2.2.1. pateikti paklausimų raštu *Užsakovui* dėl papildomos informacijos ar medžiagos pateikimo, kurios poreikis iškils *Paslaugų* teikimo metu;
- 2.2.2. perkelti *Paslaugų* atlikimo terminą iki datos, kai buvo įvykdytas *Užsakovo* paklausimas, jeigu *Užsakovas* tinkamai ir laiku nebuvo pateikęs papildomai prašomos informacijos ar medžiagos;
- 2.2.3. iškilus objektyvioms aplinkybėms, savo nuožiūra pasitelkti kitą lektorių, turintį tokią pačią kvalifikaciją ir išmanantį dėstomą dalyką.

2.3. *Užsakovas* įsipareigoja:

- 2.3.1. per 5 (penkias) dienas po paklausimo gavimo dienos pateikti *Paslaugų teikėjui* visą jo prašomą informaciją, reikalingą *Paslaugoms* teikti;
- 2.3.2. per 5 (penkias) dienas nuo *Paslaugų teikėjo* ataskaitos apie atliktas *Paslaugas* pateikimo dienos pasirašyti *Paslaugų* atlikimo priėmimo-perdavimo aktą;
- 2.3.3. po *Paslaugų* atlikimo priėmimo-perdavimo akto pasirašymo dienos išmokėti *Paslaugų teikėjui* jam priklausančį atlyginimą pagal pateiktą sąskaitą-faktūrą.

2.4. *Užsakovas* turi teisę:

2.4.1. duoti privalomus nurodymus dėl teikiamų paslaugų pakeitimo ir/ar papildymo, jeigu šie pakeitimai ar papildymai nėra esminiai bei neprieštarauja reikalavimams, numatytiems Priede Nr. 2 „Techninė specifikacija“;

2.4.2. sustabdyti Paslaugų atlikimo priėmimo-perdavimo akto pasirašymą iki Paslaugų atlikimo datos, jeigu Paslaugos nebuvo atliktos nustatytu laiku, bei reikalauti apmokėti baudą, jei paslaugos nebuvo suteiktos tinkamai ir laiku.

3. Autorinės teisės (jeigu atsiranda)

3.1. *Paslaugos teikėjui* priklauso asmeninės autorių neturtinės teisės į Paslaugų dalyką, jeigu jis yra autorių teisių saugomas objektas (autorystės teisė, teisė į kūrinio neliečiamybę ir teisė į autoriaus vardą). Visos *Paslaugų teikėjo* neišimtinės autorių turtinės teisės į atliktą Paslaugų dalyką pereina *Užsakovui* be papildomo atlyginimo neterminuotam laikui bei be teritorijos apribojimo nuo Paslaugų atlikimo priėmimo-perdavimo momento.

4. Atlyginimo už suteiktas Paslaugas išmokėjimo tvarka

4.1. *Paslaugų teikėjo* atlyginimas už suteiktas *Paslaugas* yra 700,00 Eur (septyni šimtai eurų) (be PVM).

4.2. Visus su suteiktomis paslaugomis susijusius mokesčius ir įmokas sumoka *Paslaugų teikėjas* savarankiškai, išskyrus atvejus kai įstatymai nustato *Užsakovui* pareigą išskaičiuoti iš Paslaugų tiekėjo mokamo atlyginimo ir sumokėti į biudžetą GPM, PVM, socialinio draudimo ar privalomo socialinio draudimo mokesčio.

4.3 Atlyginimas už suteiktas Paslaugas *Paslaugų teikėjui* išmokamas ne vėliau kaip per 14 (keturiolika) darbo dienų po Paslaugų atlikimo priėmimo-perdavimo akto pasirašymo.

4.4. Jeigu *Užsakovas* vėluoja sumokėti Paslaugų tiekėjui visą ar dalį atlyginimo, numatyto šios Sutarties 4.1 p., jis privalo mokėti 0,02 proc. nuo laiku nesumokėtos sumos už kiekvieną uždelstą dieną.

4.5. Jei Paslaugų teikėjas nesuteikia paslaugų laiku, jis įsipareigoja apmokėti *Užsakovui* 10 proc. sutarties vertės dydžio baudą.

5. Konfidenciali informacija

5.1 Šalys įsipareigoja laikytis konfidencialumo, jeigu vykdant šią Sutartį buvo naudojama informacija, kuri vienos iš šalių buvo įvardinta kaip „konfidenciali“.

6. Baigiamosios nuostatos

6.1. Ginčai tarp šalių, kylantys vykdant šią Sutartį, sprendžiami šios Sutarties šalių susitarimu, nepavykus pasiekti susitarimo – Lietuvos Respublikos įstatymų nustatyta tvarka.

6.2. *Sutartis* įsigalioja nuo *Sutarties* pasirašymo dienos ir galioja iki visiško jos įvykdymo.

6.3. *Sutartis* gali būti nutraukta:

6.3.1. šalių susitarimu, sumokant *Paslaugų tiekėjui* už faktiškai atliktas paslaugas;

6.3.2. *Užsakovo* iniciatyva dėl *Paslaugų tiekėjo* kaltės, kai jis negali suteikti kokybišku paslaugų arba paslaugas suteikti nustatytu laiku, kai jų suteikimo laikas yra esminė sutarties sąlyga;

6.3.3. *Paslaugų tiekėjo* iniciatyva dėl *Užsakovo* kaltės, kai pastarasis laiku nepateikia reikiamos informacijos ar medžiagų, kas neleidžia *Paslaugų teikėjui* suteikti Paslaugas laiku ar/ir kokybiškai.

6.4. *Sutartis* gali būti pakeista ar papildyta tik abiem *Sutarties* šalims raštiškai susitarus. Toks rašytinis susitarimas, kuriuo pakeičiama ši *Sutartis*, ji pasirašius tampa sudėtine šios *Sutarties* dalimi. Vienašališki *sutarties* pakeitimai ar papildymai negalioja ir kitos *Sutarties* šalies neįpareigoja.

- 6.5. Šalių santykiams, kiek jie nesureguliuoti šia *Sutartimi*, taikomos Lietuvos Respublikos Civilinis kodekso normos. Šalys neatsako, jei sutartis nevykdoma dėl nenugalimos jėgos aplinkybių (Lietuvos Respublikos Vyriausybės 1996 m. liepos 15 d. nutarimas Nr. 840).
- 6.7. Ši Sutartis pasirašoma dviem egzemplioriais – po vieną *Sutarties* šalims.
- 6.8. Atsakingas už *Sutarties* vykdymą Užsakovo darbuotojas – Giedrė Čistovienė, Strateginės plėtros departamento Projektų valdymo skyriaus vadovė.
- 6.9. Priedai: *VMI pažymos kopija; Tapatybės kortelės kopija; Kvalifikaciją įrodantis dokumentas.*

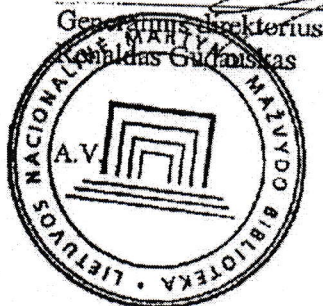
7. ŠALIŲ ADRESAI IR REKVIZITAI

UŽSAKOVAS:

Lietuvos nacionalinė Martyno Mažvydo biblioteka

PASLAUGŲ TEIKĖJAS:

Nideta Jaročkienė



Generalinis direktorius
Jonas Gučinskis

Generalinė šaltuvienė

Vyriausybės bibliotekos
Danutė Pestelienė

Projektų valdymo skyriaus
Projektų vadovė

Irma Višytė

PROJEKTO "BIBLIOTEKŲ KŲP. KOKYBIŲ

KOKYBIŲ VERT. PATEVĖŽIO APSK.

UŽSĄKŲ K-ROJE

Projektų valdymo skyriaus
Projektų valdymo skyriaus
viešasis biuras
Eleva Giliasevičiūtė

Projektų valdymo skyriaus
vadovė

Giedrė Čistovienė

Teisės ir žmogiškųjų išteklių
skyriaus teisininkė

Lora Nacienė